

# ОФІЦІЙНІ ПРАВИЛА АКЦІЇ «ВИРУШАЙТЕ НА BERLINALE РАЗОМ З MASTERCARD»

(надалі – «Правила» та «Акція» відповідно)

## 1. ЗАМОВНИК ТА ВИКОНАВЕЦЬ АКЦІЇ

**1.1.** Замовником Акції є Представництво «МастерКард Юроп СА» в Україні (надалі – «Замовник»), яке знаходиться за адресою: Україна, 01030, м. Київ, вул. Богдана Хмельницького, 17/52, офіс 404А.

**1.2.** Виконавцем Акції є ТОВ «ТОТАЛ МАРКЕТИНГ ЕДЖЕНСІ» (далі – «Виконавець»), що знаходиться за адресою: 04080, м. Київ, вул. Кирилівська, 13Б, офіс 2.

**1.3.** Партнером Акції є Smartline Group s.r.o. (далі – «Партнер»), юридична особа, зареєстрована відповідно до законодавства Чеської Республіки, код реєстрації 24839167 за адресою: Prague 4 – KřZ, Czech Republic, Cercanska 619/3, 14000.

## 2. УЧАСНИКИ АКЦІЇ

**2.1.** В Акції беруть участь повнолітні громадяни України, які є держателями карток Platinum, World Black Edition, World Elite, емітованих банками України та іноземними банками), активованих до початку та/або в Період проведення Акції (надалі – «Картки») та які повністю погоджуються з умовами цих Правил, шляхом здійснення Реєстрації (далі – «Учасники»).

## 3. МІСЦЕ ТА СТРОКИ ПРОВЕДЕННЯ АКЦІЇ

**3.1.** Акція проводиться по всій території України, крім території Автономної Республіки Крим та зони тимчасово окупованих територій у Донецькій та Луганській областях.

**3.2.** Період проведення Акції: з 25 листопада 2018 р. по 15 січня 2019 р. включно (далі по тексту – «Період проведення Акції»).

## 4. ІНФОРМАЦІЙНА ПІДТРИМКА АКЦІЇ

**4.1.** Інформування про Правила Акції та зміни до них здійснюється на веб-сайті <https://bilshe.mastercard.ua/> (надалі – «Сайт») та за телефоном Гарячої лінії: 0 800 30 30 07 з понеділка по п'ятницю з 10:00 до 19:00.

**4.2.** Виконавець/Замовник може вносити зміни до даних Правил в односторонньому порядку, шляхом розміщення Правил в новій редакції на Сайті. Якщо Учасник продовжує брати участь в Акції після внесення змін до Правил, він вважається таким, що прийняв такі зміни до Правил.

## 5. УМОВИ УЧАСТІ В АКЦІЇ

**5.1.** Для участі в Акції необхідно:

**5.1.1.** Бути зареєстрованим на Сайті або протягом Періоду проведення Акції здійснити Реєстрацію на Сайті. Під Реєстрацією мається на увазі виконання такого порядку дій:

**5.1.1.1.** заповнення на Сайті відповідної реєстраційної форми для участі в Акції з наданням прямої згоди на участь у Акції та прийняттям Правил;

**5.1.1.2.** створення облікового запису на Сайті після реєстрації для участі в Акції;

**5.1.1.3.** реєстрація першої Картки на Сайті (максимальна кількість Карток до реєстрації одним Учасником не може перевищувати 10 одиниць).

**5.1.2.** Накопичити бали, використовуючи Картку, а саме здійснити оплату товарів/послуг у торгово-сервісній мережі/мережі Інтернет на загальну суму від 50,00 грн. (п'ятдесяти гривень 00 копійок) або більше одним чеком, з урахуванням ПДВ, або оплатити одну поїздку за допомогою Картки у громадському транспорті м. Києва (метрополітен, фунікулер, швидкісний трамвай) (далі – «Транзакція»). Кожна така Транзакція дорівнює 1 (одному) балу.

**5.1.3.** Обміняти накопичені 10 (десять) балів на можливість взяти участь у розіграші Подарунка згідно п.6 цих Правил. Обмінювати бали можна необмежену кількість разів. Кожен такий обмін балів підвищує шанс на виграш Подарунка Акції.

**5.2.** Учасниками Акції не визнаються й не мають права брати участь в Акції:

**5.2.1.** Особи, яким на момент проведення Акції ще не виповнилося 18 років;

**5.2.2.** Особи, які не виконали умови цих Правил;

**5.2.3.** Особи, які перебувають у трудових відносинах із Виконавцем;

**5.2.4.** Чоловік або дружина, а також найближчі родичі (дитина, брат, сестра, батько, мати, дід, баба) осіб, перелічених у підпункті 5.2.3. цих Правил.

**5.3.** Виконавець/Замовник узгодили, що мають право усунути будь-кого з Учасників Акції від участі в Акції в разі виникнення сумнівів у сумлінному виконанні таким Учасником Акції цих Правил або встановлення факту умисного порушення Учасником Акції цих Правил.

**5.4.** Замовник/Виконавець не вступають в будь-які суперечки стосовно визнання будь-яких осіб Учасниками Акції. Замовник /Виконавець не беруть на себе відповідальності за визначення прав сторін у будь-яких суперечках.

**5.5.** Участь в Акції обмежено дієздатних і недієздатних осіб здійснюється відповідно до чинного законодавства України. Замовник та Виконавець Акції не зобов'язані перевіряти правоздатність та/або дієздатність Учасників Акції.

**5.6.** Прийняття Учасником умов даних Правил здійснюється шляхом здійснення Реєстрації та фактичної участі в Акції.

**5.7.** Відповідно до положень Закону України «Про захист персональних даних», Учасник Акції, у порядку вказаному в п. 5.6. Правил, визнає та надає згоду на надання Виконавцю (залученим ним третім особам) своїх персональних даних, а саме: прізвища, ім'я, по-батькові. Здійснивши Реєстрацію, Учасник надає добровільну та безумовну згоду на розміщення власного прізвища, імені та по-батькові у якості Переможця Акції на Сайті та веб-сайті <https://www.bilshe.mastercard.ua>, а також соціальних мережах. Обробка персональних даних Учасника Акції здійснюється відповідно до законодавства України. Учасник Акції надає Виконавцю (залученим ним третім особам) право на обробку його персональних даних з метою забезпечення участі в Акції та надання Подарунку, в тому числі з метою утримання та сплати всіх податків та зборів. У зв'язку з тим, що обробка персональних даних Учасника здійснюється у зв'язку з виконанням договору, укладеного на умовах даних Правил, додаткової згоди Учасника на обробку його персональних даних не потрібно. Термін використання наданих персональних даних – безстроковий. Учасник Акції гарантує і несе відповідальність за те, що надані ним персональні дані, є добровільно наданими. Учасник може відкликати свою згоду на обробку персональних даних, видаливши власний обліковий запис із Сайту.

## **6. ФОНД ЗАОХОЧЕНЬ АКЦІЇ**

**6.1.** Подорож на Берлінський міжнародний кінофестиваль (м. Берлін, Німеччина) на двох\* – 1 (одна) шт. (далі – «Заохочення Акції»).

\*Під «Подорожжю на Берлінський міжнародний кінофестиваль (м. Берлін, Німеччина) на двох» мається на увазі сертифікат на туристичні послуги, що надає можливість отримати поїздку до м. Берлін, Німеччина на три дні (11/02/2019 року - 13/02/2019 року), під час проведення Берлінського міжнародного кінофестивалю, який пройде в місті Берлін, на двох осіб (Переможця Акції та супроводжуючої особи).

«Подорож на Берлінський міжнародний кінофестиваль (м. Берлін, Німеччина) на двох» складається з двох частин, до яких входить:

1) Частина 1 (далі – «Частина 1»):

- авіа-переліт Київ, Україна – Берлін, Німеччина – Київ, Україна (квитки економ класу).

2) Частина 2 (далі – «Частина 2»):

- трансфер від аеропорту прибуття (аеропорт Тегель, м. Берлін, Німеччина) до місця проживання (м. Берлін, Німеччина);

- проживання у готелі рівня не нижче 4 зірок;

- квитки на відвідування показу фільмів згідно програми Берлінського міжнародного кінофестивалю;

- інші розважальні заходи, які визначаються на розсуд Замовника.

**УВАГА!** Для отримання Заохочення Акції Переможцю Акції та супроводжуючій особі потрібно мати біометричні паспорти для виїзду за кордон та /або відкриті візи шенгенської зони. У разі відсутності у Переможця Акції біометричного паспорта для виїзду за кордон або відкритої візи шенгенської зони Замовник/Виконавець має право відмовити Переможцю Акції у врученні Заохочення Акції та передати право на отримання Заохочення Акції Резервному переможцю без жодних компенсацій, пов'язаних з такою відмовою!

**6.2.** Переможець Акції не може поділити Заохочення Акції на декілька частин, тобто має використати його за один раз, виключно у строк з 11.02.2019 р. - 13.02.2019 р. включно.

**6.3.** Фонд Заохочень Акції обмежений і складає кількість, зазначену в б.1. цих Правил.

**6.4.** Характеристики Заохочення Акції визначаються на розсуд Замовника/Виконавця та можуть відрізнятися від зображень на рекламні-інформаційних матеріалах та можуть не виправдати очікувань Учасників Акції/Переможця Акції. Заміна Заохочення Акції грошовим еквівалентом або будь-яким іншим благом не допускається. Заохочення Акції обміну та поверненню не підлягають.

**6.5.** Заохочення Акції має бути призначено для особистого використання Переможцем Акції і не може мати ознаки рекламного чи комерційного замовлення.

**6.6.** Замовник/Виконавець Акції залишає за собою право збільшити/змінити Фонд Заохочень Акції або включити в Акцію додаткові подарунки/призи/заохочення, не передбачені цими Правилами, або підвищити вартість наявних Заохочень Акції. Якщо такі зміни будуть мати місце, Виконавець/Замовник або залучені ними треті особи повідомляє про них в порядку, передбаченому в розділі 4 цих Правил.

**6.7.** Замовник/Виконавець Акції не несуть ніякої відповідальності по відношенню до подальшого використання Заохочення Акції Переможцем Акції після його одержання, за неможливістю Учасниками Акції скористатись наданим Заохоченням Акції з будь-яких причин, а також за можливі наслідки використання таких Заохочень Акції, у тому числі під час реалізації Заохочення Акції.

**6.8.** Замовник/Виконавець Акції не несуть відповідальності за перенесення та/або відміну авіарейсів.

**6.9.** Зобов'язання з оподаткування вартості Частини 1 Заохочення Акції забезпечується Виконавцем, у відповідності з чинним законодавством України.

**6.10.** Зобов'язання з оподаткування вартості Частини 2 Заохочення Акції забезпечується Замовником, у відповідності з чинним законодавством України.

**6.11.** Переможець Акції, отримуючи Заохочення Акції, усвідомлює, що:

- таке Заохочення Акції є доходом такого Переможця Акції та вважається додатковим благом, що відображається у податковому розрахунку сум доходу, нарахованого (сплаченого) на користь Переможця Акції, та сум утриманого з них податку, згідно з вимогами чинного законодавства України;

- отримання Заохочення Акції може вплинути на умови отримання Переможцем Акції державної та соціальної матеріальної допомоги, житлових та інших субсидій або дотацій, пільг, компенсацій тощо.

Переможець Акції самостійно приймає рішення про участь в Акції та отримання ним Заохочення Акції, а також йому відомо про наслідки таких дій. Замовник/Виконавець/Банк не несуть відповідальності за наслідки отримання Переможцем Акції додаткового блага (доходу) у вигляді Заохочення Акції.

## **7. УМОВИ ТА ПОРЯДОК ОТРИМАННЯ ПОДАРУНКІВ**

**7.1.** Протягом Періоду проведення Акції, але не раніше ніж 00:00 25 листопада 2018 р. чи після 23:59 15 січня 2019 р. за київським часом, кожен Учасник, зареєстрований на Сайті, може обміняти накопичені 10 (десять) балів на можливість взяти участь у розіграші Заохочення Акції.

**7.2.** Визначення 1 (одного) основного Переможця Акції та 10 (десяти) резервних Переможців Акції, які здобудуть право на отримання Заохочення Акції, проводить Виконавець Акції \_\_\_\_\_ 2019 року серед усіх Учасників Акції, що виконали умови участі в Акції та відповідають цим Правилам, шляхом випадкового комп'ютерного вибору з бази Учасників, яка містить включає знеособлені дані Учасників Акції (номери контактних телефонів) та надається Партнером Акції Виконавцю в електронному вигляді (надалі – «База»). Відповідальність за достовірність даних у Базі несе Партнер.

Результати визначення 1 (одного) основного Переможця Акції та 10 (десяти) Резервних переможців Акції фіксуються в Протоколі визначення Переможців Акції, який складається в дату, вказану в п.7.2. цих Правил. Протокол визначення Переможців Акції мають містити підписи усіх членів Комісії.

**7.3.** Виконавець зв'язується з основним Переможцем Акції за вказаним телефонним номером з метою інформування про перемогу в Акції та отримання усної згоди основного Переможця Акції на отримання Заохочення Акції. Кількість спроб зв'язатися з основним Переможцем Акції, на умовах Акції, не може бути більше 3 (трьох) дзвінків протягом 2 (двох) робочих днів, що здійснюються в період з 9:00 до 18:00.

**7.4.** Результати визначення Переможця Акції, після одержання ним Заохочення Акції вважатимуться остаточними та не підлягають оскарженню. Замовник/Виконавець Акції залишають за собою право повторного визначення Переможця Акції, який отримає Заохочення Акції, з Резервного Списку в разі підозри та/або виявлення фальсифікації під час участі в Акції з боку основного Переможця Акції.

**7.5.** Вручення Заохочення Акції основному Переможцю Акції здійснюється Виконавцем або залученими ним третіми особами за адресою, яку Сторони погодять під час телефонної розмови, згідно пп. 7.3. Правил, протягом 5-ти робочих днів з дати отримання від основного Переможця Акції документів, передбачених п. 7.6. Правил.

**7.6.** Для отримання Заохочення Акції Переможцю Акції необхідно протягом 2 (двох) робочих днів від дня, коли Виконавець Акції або уповноважені ним особи зв'язуються з Переможцем Акції на умовах п. 7.4. Правил, надіслати Виконавцю або залученим ним третім особам скан-копії наступних документів (своїх) та супроводжуючої особи на електронну адресу [info@adsapience.com](mailto:info@adsapience.com);

- паспорта громадянина України (всіх сторінок, де є записи);

- реєстраційного номеру облікової картки платника податків (довідки про присвоєння податкового номеру);

- копію закордонного паспорта громадянина України з відкритою візою шенгенської зони (залишковий термін дії має бути не меншим від одного календарного півріччя) або копію біометричного паспорта для виїзду за кордон;

- ксерокопії інших документів, необхідних для отримання Заохочення Акції, визначених

Замовником/Виконавцем.

**7.7.** У разі відсутності в основного Переможця Акції можливості/бажання використати/отримати Заохочення Акції з причин, які не залежать від Виконавця/Замовника (у тому числі відсутність відкритої візи шенгенської зони у такого Учасника Акції та супроводжуючій особі), Виконавець/Замовник не сплачують Переможцю Акції жодних компенсацій, пов'язаних з такою неможливістю використання/отримання Заохочення Акції. У такому випадку право отримати Заохочення Акції перейде до відповідного Резервного переможця з Резервного Списку, згідно з п.7.2. Правил.

**7.8.** У разі відсутності у відповідного Резервного переможця, до якого перейшло право отримати Заохочення Акції, згідно умов цих Правил, можливості/бажання використати/отримати Заохочення Акції з причин, які не залежать від Виконавця/Замовника Виконавець/Замовник не сплачують відповідному Резервному переможцю жодних компенсацій, пов'язаних з такою неможливістю використання/отримання Заохочення Акції. У такому випадку право отримати Заохочення Акції перейде до наступного відповідного Резервного переможця з Резервного Списку.

## **8. ІНШІ УМОВИ**

**8.1.** Порушення Учасником Акції цих Правил або відмова Учасника Акції від належного виконання умов цих Правил вважається відмовою Учасника Акції від участі в Акції та отримання Заохочень Акції, при цьому така особа не має права на одержання від Замовника/Виконавця та/або залучених ними третіх осіб будь-якої компенсації.

**8.2.** У разі виникнення ситуації, що допускає неоднозначне тлумачення цих Правил, будь-яких спірних питань та/або питань, не врегульованих цими Правилами, остаточне рішення ухвалює Замовник. При цьому рішення Замовника є остаточним і не підлягає оскарженню.

**8.3.** Виконавець/Замовник не несуть відповідальності за неотримання Учасником Акції з причин, незалежних від Виконавця або Замовника, Заохочень Акції.

**8.4.** Виконавець і Замовник не несуть відповідальності за:

- неотримання Учасником Акції Заохочень Акції з вини самого Учасника Акції;
- за відмову Учасника Акції від одержання Заохочення Акції, якщо в ньому не виявлено ніяких технічних невідповідностей.

**8.5.** Під час проведення Акції чи після її закінчення, Виконавець та/або Замовник не зобов'язані вести листування з потенційними Учасниками й надавати пояснення в усній чи письмовій формі з питань, що стосуються умов проведення чи будь-яких інших подібних питань щодо даної Акції.

**8.6.** Замовник Акції має право внести зміни до умов даних Правил шляхом розміщення нової редакції правил на Сайті.